greenworks

EN USB POWER ADAPTER
FR ADAPTATEUR D'ALIMENTATION USB
ES ADAPTADOR DE CORRIENTE USB

OPERATOR MANUAL
MANUEL D'OPÉRATEUR
MANUAL DEL OPERADORUR

AC30W1C



AC65WAD



AC10WAD



AC14WAD



www.greenworkstools.com

PRODUCT DESCRIPTION

Thank you for purchasing the Greenworks USB Power Adapter. This adapter is designed to deliver reliable, efficient power for charging Greenworks batteries equipped with a USB-C port, as well as other compatible USB-powered devices. Whether you're recharging a battery on the go or powering small electronics, this adapter offers a convenient and dependable solution.

DESCRIPTION DU PRODUIT

Nous vous remercions d'avoir acheté l'adaptateur d'alimentation USB de Greenworks.
Cet adaptateur est conçu pour fournir une alimentation fiable et efficace pour charger les batteries Greenworks équipées d'un port USB-C, ainsi que d'autres appareils compatibles alimentés par USB. Qu'il s'agisse de recharger une batterie en déplacement ou d'alimenter de petits appareils électroniques, cet adaptateur offre une solution pratique et fiable.

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

Gracias por comprar el adaptador de corriente USB Greenworks.
Este adaptador está diseñado para brindar energía confiable y eficiente para cargar baterías Greenworks equipadas con un puerto USB-C, así como otros dispositivos compatibles alimentados por USB. Ya sea que esté recargando una batería mientras viaja o alimentando dispositivos electrónicos pequeños, este adaptador ofrece una solución práctica y confiable.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Read all instructions prior to using this product.
- Do not use at temperatures exceeding 25°C (77°F) ambient temperature.
- Do not use around an open flame.
- Disconnect from the AC power outlet when not in use.In case of broken plugs,the product must be disposed of.
- Inspect the power adapter before each use, do not use if it has been damaged.
- This power adapter is not serviceable, if it becomes inoperable or damaged it should be discarded.
- The power outlet should be located near the equipment and be easily reachable.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lisez toutes les instructions avant d'utiliser ce produit.
- N'utilisez pas ce produit sous des températures supérieures à 25 °C (77 °F).
- N'utilisez pas ce produit à proximité d'une flamme nue.
- Débranchez l'appareil de la prise secteur lorsqu'il n'est pas utilisé. Si les fiches sont cassées, le produit doit être mis au rebut.
- Inspectez l'adaptateur avant chaque utilisation ; ne l'utilisez pas s'il a été endommagé.
- Cet adaptateur secteur n'est pas réparable. S'il devient inutilisable ou endommagé, il doit être jeté.
- La prise de courant doit être située à proximité de l'équipement et doit être facilement accessible.

IMPORTANTES MEDIDAS DE SEGURIDAD

Lea todas las instrucciones antes de usar este producto.
- No usar a temperaturas superiores a 25°C (77°F) de temperatura ambiente.
- No usar cerca de una llama abierta.
- Desconéctelo de la toma de corriente CA cuando no esté en uso. En caso de que el enchufe esté roto, el producto debe desecharse.
- Inspeccione el adaptador de corriente antes de cada uso y no lo use si se ha dañado.
- Este adaptador de corriente no se puede reparar. Si se vuelve inoperable o se daña debe ser desechado.
- La toma de corriente debe estar ubicada cerca del equipo y ser fácilmente accesible.

SYMBOLS ON THE PRODUCT

Symbol	Explanation
	Class II
	For indoor use only

SYMBOLES SUR L'APPAREIL

Symbole	Explication
	Classe II
	Pour une utilisation en intérieur uniquement

SÍMBOLOS EN EL PRODUCTO

Símbolo	Significado
	Clase II
	Para uso en interiores solamente

FCC STATEMENT

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (i) this device may not cause harmful interference. and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.
However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

DÉCLARATION DE LA FCC

Cet appareil est conforme aux normes Partie 15 du FCC. Le fonctionnement dépend des deux conditions suivantes :(i) Cet appareil ne devrait pas causer d'interférence, et (2) Cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris une interférence pouvant provoquer une opération non souhaitée.
Avertissement: Tout changement ou modification non expressément approuvé par la partie responsable de la conformité pourrait annuler le droit de l'utilisateur d'utiliser l'équipement.
Remarque: Cet appareil a été testé et jugé conforme aux limites des appareils digitaux de classe B, en vertu des normes de la Partie 15 du FCC. Ces limites sont conçues pour apporter une protection contre les brouillages préjudiciables dans un quartier résidentiel. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de fréquence radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio.
Cependant, il n'y a aucune; garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en mettant en marche l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger ces interférences par une ou plusieurs des mesures suivantes :
- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Branchez l'appareil dans une prise ou à un réseau différent de celui où le récepteur est branché.
- Consultez le vendeur ou un expert en installation radio/TV pour obtenir de l'aide.

DECLARACIÓN FCC

Este dispositivo cumple la Parte 15 de las Normas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (i) Este dispositivo no puede producir interferencias perjudiciales, y (2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que puedan producir un funcionamiento no deseado.
Aviso: Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable de la conformidad podrían invalidar la autoridad del usuario para utilizar el equipo.
Nota: Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B, de conformidad con la Parte 15 de las Normas de la FCC. Estos límites se han diseñado para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede radiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede producir interferencias perjudiciales en la recepción de radio.
No obstante, no se puede garantizar que no se produzcan interferencias en una instalación concreta. Si este equipo produce interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse encendiendo y apagando el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:
- Reoriente o reubique la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una toma de corriente en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico de radio/TV experimentado para obtener ayuda.

IC STATEMENT

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause interference.
(2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.This Class (B)digital apparatus complies with Canadian ICES-003.CAN ICES (B)/NMB (B).

DÉCLARATION IC

Cet appareil contient un (des) émetteur(s)/récepteur(s) exempté(s) de licence qui est (sont) conforme(s) au(x) CNR exempté(s) de licence d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :
(1) Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences.
(2) Cet appareil doit accepter toute interférence, y compris les interférences susceptibles d'entraîner un fonctionnement indésirable de l'appareil. Cet appareil numérique de classe (B) est conforme à la norme canadienne ICES-003.CAN ICES (B)/NMB (B).

DECLARACIÓN IC

Este dispositivo contiene transmisores/receptores exentos de licencia que cumplen con los RSS exentos de licencia de Innovación, Ciencia y Desarrollo Económico de Canadá. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:
(1) Este dispositivo no puede causar interferencias.
(2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluida aquella que pueda provocar un funcionamiento no deseado del dispositivo. Este aparato digital de Clase (B) cumple con la norma canadiense ICES-003.CAN ICES (B)/NMB (B).

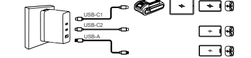
USING YOUR PRODUCT/ UTILISATION DE VOTRE PRODUIT/ USO DE SU PRODUCTO

Charging ONE Greenworks 24V PowerAll Core Battery and Other Electronics/
Charge de UNE batterie Greenworks 24 V PowerAll Core et d'autres appareils électroniques/
Cómo cargar una batería Greenworks PowerAll Core de 24 V y otros dispositivos electrónicos

AC30W1C



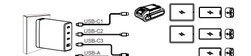
AC10WAD



AC65WAD



AC14WAD



Charging TWO Greenworks 24V PowerAll Core Batteries and Other Electronics/
Charge de DEUX batteries Greenworks 24 V PowerAll Core et d'autres appareils électroniques/
Carga de DOS baterías Greenworks PowerAll Core de 24 V y otros dispositivos electrónicos

AC10WAD



AC65WAD



AC14WAD



Rev B

greenworks

www.greenworkstools.com

P08006807-00

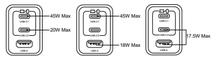
POWER OUTPUT/ PUISSANCE DE SORTIE/ POTENCIA DE SALIDA

AC65WAD

Single-port charging/ Charge à port unique/ Carga de un solo puerto



Two-port charging/ Charge à deux ports/ Carga de dos puertos



Three-port charging/ Charge à trois ports/ Carga de tres puertos



AC10WAD

Single-port charging/ Charge à port unique/ Carga de un solo puerto



Two-port charging/ Charge à deux ports/ Carga de dos puertos



Three-port charging/ Charge à trois ports/ Carga de tres puertos

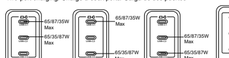


AC14WAD

Single-port charging/ Charge à port unique/ Carga de un solo puerto



Two-port charging/ Charge à deux ports/ Carga de dos puertos



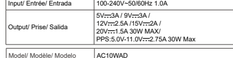
Three-port charging/ Charge à trois ports/ Carga de tres puertos



Four-port charging/ Chargeà quatre ports/ Carga de cuatro puertos



Two-port charging/ Charge à deux ports/ Carga de dos puertos



Three-port charging/ Charge à trois ports/ Carga de tres puertos



Four-port charging/ Chargeà quatre ports/ Carga de cuatro puertos



TECHNICAL DATA/ DONNÉES TECHNIQUES/ DATOS TÉCNICOS

Model/ Modèle/ Modelo	AC30W1C
Input/ Entrée/ Entrada	100-240V~ 50/60Hz 1.0A
Output/ Prise/ Salida	5V=3A / 9V=3A /12V=2.5A /15V=2A / 20V=1.5A 30W MAX/ PPS:5.0V-11.0V=2.75A 30W Max

Model/ Modèle/ Modelo	AC10WAD
Input/ Entrée/ Entrada	100-240V~ 50/60Hz 1.5A
Output/ Prise/ Salida	
USB-C1/USB-C2	5V=3A / 9V=3A /12V=3A /15V=3A/ 20V=5A 100W Max / PPS:5-21V=5A 100W Max
USB-A	5V=3A / 9V=2.77A /12V=2.08A
USB-C1+USB-C2	48W+48W / 70W+25W / 25W+70W
USB-C1+USB-A	70W+25W
USB-C2+USB-A	22.5W
USB-C1+ (USB-C2+USB-A)	70W+22.5W

Model/ Modèle/ Modelo	AC65WAD
Input/ Entrée/ Entrada	100-240V~50/60Hz 1.5A
Output/ Prise/ Salida	
USB-C1/USB-C2	5V=3A / 9V=3A /12V=3A /15V=3A / 20V==3.35A 67W Max / PPS:5-21V==3.35A 67W Max
USB-A	5V=3A / 9V=2A /12V=1.5A
USB-C1+USB-C2	45W+20W
USB-C1+USB-A	45W+18W(5V=3A / 9V=2A /12V=1.5A)
USB-C2+USB-A	5V=3.5A
USB-C1+ (USB-C2+USB-A)	45W+5A ==3.5A (45W 5V=3A / 9V=3A /12V=3A /15V=3A / 20V==2.25A / PPS 5-16V==3A 45W Max) (20W 5V=3A / 9V=2.22A /12V==1.67A)

Model/ Modèle/ Modelo	AC14WAD
Input/ Entrée/ Entrada	100-240V~ 50/60Hz 2.0A
Output/ Prise/ Salida	
USB-C1/USB-C2	5V==3A / 9V==3A /12V==3A / 15V==3A / 20V==5A 28V==5A 140W Max/ AVS:15-28V==5A 140W Max PPS:5-21V==5A 100W Max
USB-C3	5V==3A / 9V==3A /12V==3A / 15V==3A / 20V==5A/ PPS:5-21V==5A 100W Max
USB-A	5V==3A / 9V==3A / 12V==2.25A
USB-C3+USB-A	5V==3A
USB-C1+USB-C2	65W+65W / 87W+35W /35W+87W
USB-C1/ USB-C2+USB-A	87W+27W
USB-C1/USB-C2+ USB-C3	65W+65W / 87W+35W / 35W+87W
USB-C1+USB-C2+ USB-C3	65W+45W+20W
USB-C1+USB-C2+ USB-A	65W+45W+18W
USB-C1/USB-C2+ (USB-C3+USB-A)	100W+5V==3A
USB-C1+USB-C2+ (USB-C3+USB-A)	65W+45W+5V==3A

LIMITED WARRANTY

Greenworks products and batteries are protected against all defects in materials, parts, or workmanship under normal use for a period of 3 years from the shipping date or in-store purchase date.
At its own discretion, **Greenworks** can opt to repair, replace, substitute with a comparable item, or issue a refund for products that are determined to be defective through normal use or that have been damaged during shipment. Proof of purchase and product registration is required. Replacement of products or parts subject to normal wear and tear is the responsibility of the customer.
This warranty is valid only for units which have been maintained in accordance with the instructions found in the operator manual supplied with the product; and for units which have been registered in one of the following ways:

Online: www.greenworkstools.com
Phone – 1-888-909-6757

If **Greenworks** accepts a return under warranty, you can return the defective or damaged product only after you call our Customer Care team and receive a Return Authorization from **Greenworks**. You will also receive a refund for your original shipping charges, and **Greenworks** will arrange and pay for your return shipping charges. To request a Return Authorization, please contact us at 1-888-909-6757.

ITEMS NOT COVERED BY WARRANTY
• Any part that has become inoperative due to misuse, commercial use, abuse, neglect, accident, improper maintenance, or alteration.
• The unit, if it has not been operated and/or maintained in accordance with the operator manual.
• Normal wear, except as noted below:
  • Routine maintenance items such as lubricants.
  • Normal deterioration of the exterior finish due to use or exposure.
  • Any part/product, that has become inoperable due to use with any non-**Greenworks**-branded parts or batteries/chargers.

HELPLINE
Warranty service is available by calling our toll-free helpline at: 1-888-909-6757.

SHIPPING
Transportation charges for the movement of any power equipment unit or attachment are the responsibility of the purchaser. It is the purchaser's responsibility to pay transportation charges for any part submitted for replacement under this warranty unless such return is requested in writing by **Greenworks**.

ADDRESS
USA address:
Greenworks North America, LLC
P.O. Box 1238 , Mooresville, NC 28115, USA
Canada address:
Greenworks Tools Canada, Inc.
67 Toll Rd., Holland Landing, ON L9N 1H2

GARANTIE LIMITÉE

Greenworks Les produits et les batteries sont protégés contre tout défaut de matériaux, de pièces ou de fabrication dans des conditions normales d'utilisation pendant une période de 4 ans à compter de la date d'expédition ou de la date d'achat en magasin.
À sa propre discrétion, **Greenworks** le fabricant peut choisir de réparer, de remplacer ou de substituer l'article par un article comparable ou de rembourser les produits jugés défectueux dans le cadre d'une utilisation normale ou qui ont été endommagés pendant le transport. Une preuve d'achat et d'enregistrement du produit est requise. Le remplacement des produits ou des pièces soumis à une usure normale est à la charge du client.
Cette garantie n'est valable que pour les appareils qui ont été entretenus conformément aux instructions figurant dans le manuel d'utilisation fourni avec le produit, et pour les appareils qui ont été enregistrés de l'une des manières suivantes :

En ligne : www.greenworkstools.com
Téléphone : 1-888-909-6757.

Si **Greenworks** accepte un retour sous garantie, vous ne pouvez renvoyer le produit défectueux ou endommagé qu'après avoir appelé notre service clientèle et reçu une autorisation de retour de la part de **Greenworks**. Vous recevrez également un remboursement de vos frais d'expédition initiaux, et **Greenworks** organisera et paiera les frais de retour. Pour demander une autorisation de retour, veuillez nous contacter à l'adresse suivante 1-888-909-6757.

ÉLÉMENTS NON COUVERTS PAR LA GARANTIE
• Toute pièce devenue inopérante en raison d'une mauvaise utilisation, d'un usage commercial, d'un abus, d'une négligence, d'un accident, d'un entretien inadéquat ou d'une modification.
• L'appareil, s'il n'a pas été utilisé et/ou entretenu conformément au manuel d'instructions.
  • L'usure normale, à l'exception de ce qui est indiqué ci-dessous :
  • Une dégradation normale du revêtement extérieur dû à l'utilisation ou à l'exposition.
  • Toute pièce / produit devenu inopérant en raison de l'utilisation de pièces **Greenworks** ou de batteries / chargeurs d'une autre marque que la sienne.

LIGNE D'ASSISTANCE TÉLÉPHONIQUE
Le service de garantie est accessible en appelant notre ligne d'assistance téléphonique sans frais, au : 1-888-909-6757.

EXPÉDITION
Les frais de transport pour le déplacement de tout équipement motorisé ou accessoire sont à la charge de l'acheteur. Il incombe à l'acheteur de payer les frais de transport pour toute pièce retournée pour remplacement en vertu de la présente garantie, à moins qu'un tel retour ne soit demandé par écrit par **Greenworks**.

ADRESSE
Adresse aux États-Unis :
Greenworks North America, LLC
P.O. Box 1238 , Mooresville, NC 28115, USA
Adresse au Canada :
Greenworks Tools Canada, Inc.
67 Toll Rd., Holland Landing, ON L9N 1H2

GARANTÍA LIMITADA

Greenworks Los productos y las baterías están protegidos contra todo defecto de materiales, piezas o mano de obra en condiciones normales de uso durante un período de 4 años a partir de la fecha de envío o de compra en la tienda.
A su discreción, **Greenworks** puede optar por reparar, reemplazar, sustituir por un artículo comparable, o emitir un reembolso por productos que se determine que son defectuosos durante el uso normal o que se han dañado durante el envío. Se requiere prueba de compra y registro del producto. La sustitución de productos o piezas sometidas a desgaste normal es responsabilidad del cliente.
Esta garantía es válida solo para las unidades que se han mantenido de acuerdo con las instrucciones figurant dans le manuel d'utilisation fourni avec le produit, et pour les appareils qui ont été enregistrés de l'une des manières suivantes :

Online: www.greenworkstools.com
Teléfono: 1-888-909-6757.

Si **Greenworks** acepta una devolución en garantía, puede devolver el producto defectuoso o dañado solo después de llamar a nuestro equipo de Atención al Cliente y recibir una Autorización de Devolución de **Greenworks**. También recibirá un reembolso por sus gastos de envío originales, y **Greenworks** organizará y pagará los gastos de envío de su devolución. Para solicitar una Autorización de Devolución, póngase en contacto con nosotros en 1-888-909-6757.

ARTÍCULOS QUE NO CUBRE LA GARANTÍA
• Cualquier pieza que haya quedado inoperativa debido a un uso indebido, uso comercial, abuso, negligencia, accidente, mantenimiento inadecuado o alteración.
• La unidad, si no ha sido operada y/o mantenida de acuerdo con el manual del operador.
• El desgaste normal, excepto según se indica a continuación:
  • El deterioro normal del acabado exterior debido al uso o exposición.
  • Cualquier pieza/producto, que se haya vuelto inoperable debido al uso con piezas **Greenworks** o baterías/cargadores sin marca.

LÍNEA DE ASISTENCIA TELEFÓNICA
Puede contactar con el servicio de garantía llamando a nuestra línea de asistencia telefónica gratuita a: 1-888-909-6757.

ENVÍO
Los costes de transporte por el desplazamiento de cualquier unidad o accesorio de equipos eléctricos son responsabilidad del comprador. Es responsabilidad del comprador pagar los costes de transporte de cualquier pieza enviada para su sustitución bajo esta garantía, a menos que dicha devolución sea solicitada por escrito por **Greenworks**.

DIRECCIÓN
Dirección de EE. UU.:
Greenworks North America, LLC
P.O. Box 1238 , Mooresville, NC 28115, USA
Dirección de EE. UU.:
Greenworks Tools Canada, Inc.
67 Toll Rd., Holland Landing, ON L9N 1H2